

| | | | | | |
|--|--|---|-------------------|---|--|
| Artikel-Nr. / item no. / article no.: | | Bezeichnung / description / description: | | Herstellmaß / production size / cote de fabrication (mm): | |
| 42202H | | 5x5x0,65 Basic-stone hellgrau R10/B | | 50x50x6,5 | |
| | | 5x5x0,65 Basic-stone light grey R10/B | | | |
| | | 5x5x0,65 Basic-stone gris clair R10/B | | | |
| Serie / series / série: | | Basic Stone | | Zusätzliche Informationen / additional information / des informations supplémentaires: | |
| Typ / type / type: | | Feinsteinzeug / porcelain stoneware / grés cèrame fin vitrifié | | | |
| Formgebung / shaping / façonnement: | | trockengepresst / dry pressed / pressé à sec | | | |
| Hytect-Veredelung / -coating / -finition: | | ja / yes / oui | | | |
| PT-Veredelung / -coating / -finition: | | ja / yes / oui | | | |
| Rektifizierung / rectification / rectification: | | nein / no / non | | | |
| Oberfläche / surface / surface: | | unglasiert / unglazed / non-émailé trittsicher / slip-resistant / antidérapant | | | |
| D | Materialeigenschaften | Geforderter Wert nach | Prüfnorm | Prüfergebnis | |
| GB | Technical datas | Value required by product | Test standards | Reached values | |
| F | Caractéristiques techniques | Valeur exigée par la norme | Nomes d'essai | Valeur réelle | |
| | | 004 Bla N < 7 cm | DIN EN ISO | | |
| | | DIN EN 14411 | DIN EN ISO | | |
| A) Maße und Oberflächenbeschaffenheit / dimensions and surfaces / dimension et aspect de surfaces | | | | | |
| A.1 | Länge und Breite (e) / length and width / longueur et largeur | ± 0,5 mm | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| A.2 | Dicke / thickness / épaisseur | ± 0,5 mm | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| A.3 | Geradheit der Seiten straightness of sides / rectitude des côtés | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| A.4 | Rechtwinkligkeit / rectangularity / angularité | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| A.5 | Ebenflächigkeit / flatness / planéité | | | | |
| a) | Mittelpunktschwölbung / curvature at centre / bombement au centre | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| b) | Kantenwölbung / curvature at the edges / bombement aux bords | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| c) | Windschiefe / skewness / gauchissement | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| A.6 | Oberfläche mängelfrei / surface without defects / non-défectuosité de la surface | min. 95 % | 10545-2 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| B) Physikalische Eigenschaften / physical properties / propriétés physiques | | | | | |
| B.1 | Wasseraufnahme / water absorption / absorption d'eau | Eb <= 0,5 % / max. Einzelwert 0,6 % | 10545-3 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| B.2 | Bruchlast / breaking strength / résistance à la rupture | Dicke < 7,5 mm: min. 700 N Dicke >= 7,5 mm: min. 1 300 N | 10545-4 | nicht messbar / not measurable / pas mesurable | |
| B.3 | Biegefestigkeit / modulus of rupture / résistance à la flexion | Mindestens 35 N/mm ² , Mindesteinzelwert 32 N/mm ² | 10545-4 | nicht messbar / not measurable / pas mesurable | |
| B.4 | Widerstand gegen Verschleiß / resistance to abrasion / résistance a l'abrasion | | | | |
| a) | Tiefenverschleiß / deep abrasion / l'usure en profondeur | max. 175 mm ³ | 10545-6 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| b) | Oberflächenverschleiß / surface abrasion / l'usure des surfaces | Verschleißklasse / wear class / groupe d'usure 0-5 | 10545-7 | nicht relevant / not applicable / pas valable | |
| B.5 | Linearer Wärmeausdehnungskoeffizient / linear thermal expansion coefficient / coefficient de dilatation thermique | | | | |
| | von Umgebungstemperatur auf 100°C / from ambient temperature to 100°C / de la température ambiante à 100°C | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-8 | Prüfverfahren vorhanden / test methods available / méthodes d'essai disponibles | |
| B.6 | Temperaturwechselbeständigkeit / thermal shock resistance / résistance aux chocs thermiques | Bestanden nach / passed according to / composé selon la | 10545-9 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| B.7 | Widerstand gegen Glasurrisse / resistance to glaze cracking / résistance de l'email au tressailage | Bestanden nach / passed according to / composé selon la | 10545-11 | nicht relevant / not applicable / pas valable | |
| B.8 | Frostbeständigkeit / resistance to frost / résistance au gel | Bestanden nach / passed according to / composé selon la | 10545-12 | erfüllt / fulfilled / satisfait | |
| B.11 | Feuchtigkeitsdehnung / moisture expansion / l'expansion de l'humidité | ohne Prüfung / without test / sans test | 10545-10 | nicht relevant / not applicable / pas valable | |
| B.13 | Schlagfestigkeit / resistance to shock / résistance aux chocs | Angegebener Wert / specified value / valeur déclarée | 10545-5 | Prüfverfahren vorhanden / test methods available / méthodes d'essai disponibles | |

| | | | | | |
|---|--|---|--|---|--|
| Artikel-Nr.: / item no.: / article no.: | | Bezeichnung / description / description: | | Herstellmaß / production size / cote de fabrication (mm): | |
| 42202H | | 5x5x0,65 Basic-stone hellgrau R10/B | | 50x50x6,5 | |
| | | 5x5x0,65 Basic-stone light grey R10/B | | | |
| | | 5x5x0,65 Basic-stone gris clair R10/B | | | |
| Serie / series / série: | | Basic Stone | | Zusätzliche Informationen / additional information / des informations supplémentaires: | |
| Typ / type / type: | | Feinsteinzeug / porcelain stoneware / grés cèrame fin vitrifié | | | |
| Formgebung / shaping / façonnement: | | trockengepresst / dry pressed / pressé à sec | | | |
| Hytect-Veredelung / -coating / -finition: | | ja / yes / oui | | | |
| PT-Veredelung / -coating / -finition: | | ja / yes / oui | | | |
| Rektifizierung / rectification / rectification: | | nein / no / non | | | |
| Oberfläche / surface / surface: | | unglasiert / unglazed / non-émaillé | | | |
| | | trittsicher / slip-resistant / antidérapant | | | |
| D Materialeigenschaften GB Technical datas F Caractéristiques techniques | | Geforderter Wert nach Value required by product Valeur exigée par la norme 004 Bla N < 7 cm DIN EN 14411 | | Prüfnorm Test standards Nomes d'essai DIN EN ISO | |
| | | | | Prüfergebnis Reached values Valeur réelle | |
| C) Chemische Eigenschaften / chemical properties / propriétés chimiques | | | | | |
| C.1 Beständigkeit gegen Fleckenbildner / resistance to stains / résistance aux taches | | | | | |
| a) glasiert GL / glazed / émaillé | | min. Klasse / at least class / au moins la classe 3 | | 10545-14 | |
| | | | | nicht relevant / not applicable / pas valable | |
| b) unglasiert UGL / unglazed / non émaillé | | Angegebener Wert / specified value / valeur déclarée | | 10545-14 | |
| | | | | Klasse 5 / class 5 / classe 5 | |
| C.2 Beständigkeit gegen Chemikalien: / resistance to chemicals: / résistance aux produits chimiques | | | | | |
| a) Beständigkeit gegen Säuren und Laugen mit niedriger Konzentration / resistance to acids and alkalis with low concentration / résistance aux acides et lessives faible concentration | | Angegebener Wert / specified value / valeur déclarée | | 10545-13 | |
| | | | | LA | |
| b) Beständigkeit gegen Säuren und Laugen mit hoher Konzentration / resistance to acids and alkalis with high concentration / résistance aux acides et lessives concentration élevée | | Angegebener Wert / specified value / valeur déclarée | | 10545-13 | |
| | | | | HA | |
| c) Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Badwasserzusätze / resistance to household chemicals and bath water additives / résistance aux produits chimiques de ménage et aux produits pour le bain | | min. Klasse / at least class / au moins la classe B | | 10545-13 | |
| | | | | A | |
| C.3 Freisetzung gefährlicher Stoffe / release of dangerous substances / dégagement de substances dangereuses | | | | | |
| a) Cadmium / cadmium / cadmium (mg/dm ²) | | Angegebener Wert / specified value / valeur déclarée | | 10545-15 | |
| | | | | Prüfverfahren vorhanden / test methods available / méthodes d'essai disponibles | |
| b) Blei / lead / plomb (mg/dm ²) | | Angegebener Wert / specified value / valeur déclarée | | 10545-15 | |
| | | | | Prüfverfahren vorhanden / test methods available / méthodes d'essai disponibles | |
| D) Trittsicherheit / slip resistance / antidérapance | | | | | |
| D.1 Gewerbebereich / industrial areas / secteur professionne | | Gruppen / groups / groupes R9-13 / V4-10 | | DIN 51130 | |
| | | | | R10 | |
| D.2 Barfußbereich / barefoot areas / zones pieds nus | | Gruppen / groups / groupes A/B/C | | DIN 51097 | |
| | | | | B | |
| E) Sonstige Prüfungen / other tests / autres tests | | | | | |
| | | | | | |